

# Notes to Users of Windows Vista

This document explains how to install the software and make option settings for the printer under Windows Vista.

## Important

- Some applications included on the provided CD-ROMs might not run under Windows Vista.
- Some applications included on the provided CD-ROMs cannot be installed from the Setup menu.

## ❖ Installation Procedure

- ① Check the software included on the “Printer Drivers and Utilities” CD-ROM.  
The CD-ROM contains printer drivers for different connection methods and other software.  
For details, see p.2 “About the CD-ROMs”.
- ② Check how the machine is connected to the computer.  
This printer supports network and local connection. Choose the appropriate connection method according to your printing environment.  
For details, see p.3 “Confirming the Connection Method”.
- ③ Install the printer driver on your computer.  
When connecting this machine to a computer that is running Windows Vista, we recommend you use the Standard TCP/IP port.  
For details, see p.5 “Installing the Printer Driver” and p.8 “Installing the Printer Driver Using USB”.
- ④ Open the printer driver dialog to configure the printer settings.  
For details, see p.9 “Setting Up the Printer Driver”.

# About the CD-ROMs

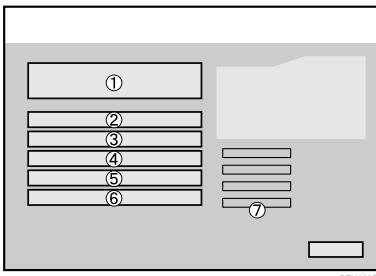
The CD-ROMs contains various applications and printer drivers.

To print from a computer running Windows Vista, you must install several applications and drivers.

## “Printer Drivers and Utilities” CD-ROM

Insert the “Printer Drivers and Utilities” CD-ROM into the CD-ROM drive to start the Setup menu. The following list shows you the applications and drivers that are available for Windows Vista and whether they can be auto-installed or must be manually installed.

When you select the items that are not available for Windows Vista, a warning message appears.



### 1. Quick Install

Not available.

### 2. PCL/RPCS Printer Drivers

Available. Must be manually installed.

For details about installing the PCL/RPCS printer driver installation, see p.5 “Installing the Printer Driver”.

### 3. PostScript 3 Printer Driver

Available. Can be auto-installed.

### 4. DeskTopBinder - SmartDevice-Monitor for Client

Not available.

### 5. SmartDeviceMonitor for Admin

Available. Can be auto-installed.

### 6. Font Manager

Not available.

### 7. Install/Print Manuals

Displays the HTML and PDF manuals for this printer.

#### Note

Auto Run may not work with certain operating system settings. If this happens, launch “Setup.exe” on the CD-ROM root directory.

## “DeskTopBinder Lite” CD-ROM

DeskTopBinder Lite does not run under Windows Vista. Do not use “DeskTopBinder Lite” CD-ROM on a computer running Windows Vista.

# Confirming the Connection Method

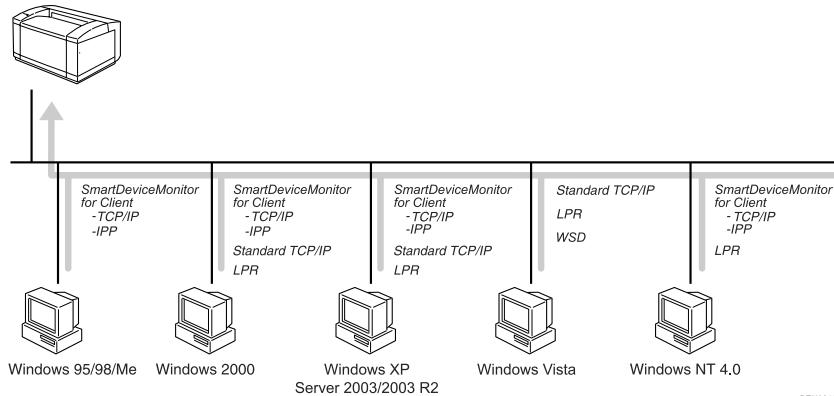
This printer supports network and local connection.

Before installing the printer driver, check how the printer is connected. Follow the driver installation procedure that is appropriate to the connection method.

## Network Connection

This printer can be used as a Windows printing port or network printer.

### ❖ Using this printer as the Windows printing port



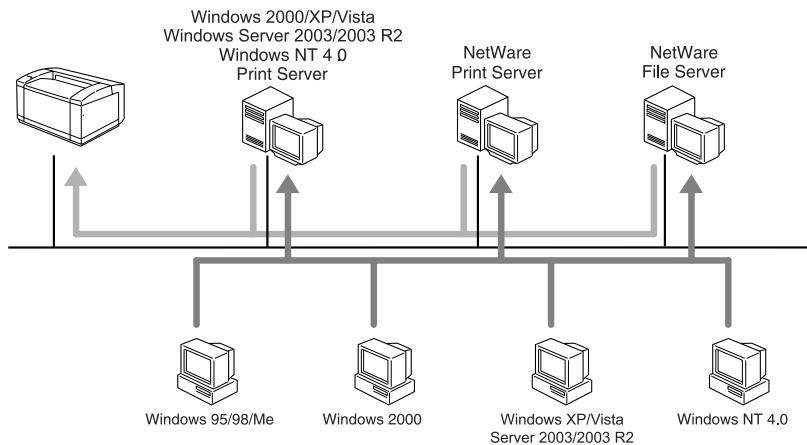
BEU021S

Under Windows Vista, network connection can be established over Ethernet or wireless LAN.

Network connection can be via Standard TCP/IP, LPR, or WSD ports. When connecting this machine to a computer that is running Windows Vista, we recommend you use the Standard TCP/IP port.

For details, see p.5 "Installing the Printer Driver".

## ❖ Using as a network printer



BEU022S

This printer can be used as the Windows network printer, the NetWare print server, or the NetWare remote printer.

See the explanation of how to install the printer driver for each type of network printer.

For details, see "Using as the Windows Network Printer", "Using as the NetWare Print Server/Remote Printer", *Software Guide*.

---

## Local Connection

---

Local connections can be established via parallel and USB connections.

- USB Connection  
For details, p.8 "Installing the Printer Driver Using USB".
- Parallel Connection  
For details, see "Printing with Parallel Connection", *Software Guide*.

# Installing the Printer Driver

This section explains how to install the printer driver.

When connecting this machine to a computer that is running Windows Vista, we recommend you use the Standard TCP/IP port. Use the following procedure to install the printer driver for connection via Standard TCP/IP port.

## Important

- To install a printer driver under Windows Vista, you must have an account that has Manage Printers permission. Log on as an Administrator.
- You can connect to the printer only if both the printer and computer are on the same network segment, or Windows Vista "Network discovery" is enabled. For details, see Windows Help.

- 1** On the [Start] menu, click [Control Panel].
- 2** In "Hardware and Sound", click [Printer].
- 3** On the menu bar, click [Add a printer].
- 4** Click [Add network, wireless, and bluetooth printer].  
The printer search begins automatically.
- 5** Select the printer model you want to install, and then click [Next].
- 6** Click [Have Disk...].
- 7** Insert the "Printer Drivers and Utilities" CD-ROM into the CD-ROM drive.  
If Auto Run starts, click [Cancel], and then [Exit].
- 8** Click [Browse...], and then specify a location for the printer driver.  
If the CD-ROM drive is D, the source files of the printer driver are stored in the following location:
  - RPCS  
D:\DRIVERS\RPCS\XP\_VISTA\Language\DISK1
  - PCL5C  
D:\DRIVERS\PCL5C\XP\_VISTA\Language\DISK1
  - PCL6  
D:\DRIVERS\PCL6\XP\_VISTA\Language\DISK1
- 9** Select the Setup Information file for the printer driver you want to install, and then click [Open].
- 10** Click [OK].
- 11** Select the printer model you want to install, and then click [Next].

## **12** Enter the printer name, and then click [Next].

The printer driver installation starts.

If the [User Account Control] dialog box appears, click [Continue].

If the [Windows can't verify the publisher of this driver software] message appears, click [Install this driver software anyway].

## **13** After the installation is completed, click [Print a test page] to confirm the printer driver is properly installed.

## **14** Click [Finish].

### Note

- To stop installation of the selected software, click [Cancel] before installation is complete

---

## Changing the Port Settings for the Standard TCP/IP Port

---

### **1** On the [Start] menu, click [Control Panel].

The [Control Panel] window appears.

### **2** Click [Printer].

The [Printers] window appears.

### **3** Right-click the icon of the printer you want to use, and then click [Properties].

### **4** Click the [Ports] tab, and then click [Configure Port].

The [Port Configuration:] dialog box appears.

---

## Using the WSD Port

---

This section explains installation when using the WSD port.

### Important

- The WSD port can be used only under Windows Vista.
- To install under Windows Vista, you must have an account that has Manage Printers permission. Log on as an Administrator.
- If the printer is connected using the WSD port, bi-directional communication is not possible. For details about bi-directional communication, see "Making Option Settings for the Printer", *Software Guide*.
- You can connect to the machine only if both the machine and computer are on the same network segment, or Windows Vista "Network discovery" is enabled. For details, see Windows Help.

**1** Quit all applications currently running.

**2** On the [Start] menu, click [Network].

The [Network] window appears, and the device search begins automatically.

**3** Right-click the machine's icon, and then click [Install].

If the [User Account Control] dialog box appears, click [Continue].

The [Found New Hardware] dialog box appears.

**4** Click [Locate and install driver software (Recommended)].

If the [User Account Control] dialog box appears, click [Continue].

**5** Click [Don't search online].

**6** Click [Browse my computer for driver software (advanced)].

**7** Insert the "Printer Drivers and Utilities" CD-ROM into the CD-ROM drive.

If the [AutoPlay] dialog box appears, click the [close] button and then proceed to step 8.

**8** Click [Browse...], and then specify a location for the printer driver.

If the CD ROM drive is D, the source files of the printer driver are stored in the following location:

- RPCS  
D:\DRIVERS\RPCS\XP\_VISTA\Language\DISK1
- PCL5C  
D:\DRIVERS\PCL5C\XP\_VISTA\Language\DISK1
- PCL6  
D:\DRIVERS\PCL6\XP\_VISTA\Language\DISK1

**9** Click [Next].

If the [Windows can't verify the publisher of this driver software] message appears, click [Install this driver software anyway].

**10** Click [Close].

If installation is successful, the icon of the printer connected to the "WSD" port is added to the [Printers] window.

 **Note**

The port name that follows "WSD" uses random character strings. It cannot be changed freely.

To stop the installation, click [Cancel] before the installation is complete. When re-installing the WSD Port, right click the machine's icon in the [Network] window, and then click [Uninstall].

# Installing the Printer Driver Using USB

This section explains how to install printer drivers using USB.

Before installing, check that only the operating system is running on the computer and no print jobs are in progress.

If the printer driver is already installed and plug-and-play is enabled, the icon of the printer connected to the "USB" port appears in the [Printers] window.

The printer drivers can be installed from the CD-ROM provided with this machine.

If the printer driver is not already installed, follow the printer's plug and play instructions to install it from the provided CD-ROM.

## **Important**

To install a printer driver, you must have Administrators privilege. Log on using an account that has Administrators privilege.

### **1 Connect the machine to the computer using a USB cable.**

Connect the USB cable firmly.

The [Found New Hardware] dialog box appears.

### **2 Click [Locate and install driver software (Recommended)].**

If the [User Account Control] dialog box appears, click [Continue].

### **3 Click [Don't search online].**

A message prompting you to insert the provided CD-ROM appears.

### **4 Insert the "Printer Drivers and Utilities" CD-ROM into the CD-ROM drive.**

The printer driver search begins, and a list of printer drivers appears.

### **5 Select the printer driver you want to use, and then click [Next].**

If the [Windows can't verify the publisher of this driver software] message appears, click [Install this driver software anyway].

### **6 Click [Close].**

If the installation is successful, the icon of the printer connected to the "USB001" port appears in the [Printers] window.

## **Note**

The number after "USB" varies depending on the number of printers that the computer is connected to.

# Setting Up the Printer Driver

This section explains the printer properties and how to make changes to the printer settings.

## PCL - Accessing the Printer Properties

### Making printer default settings - the printer properties

#### Important

- To change the printer's default settings (including settings for options), log on using an account that has Manage Printers permission. Members of the Administrators group have Manage Printers permission by default.
- You cannot change the printer default settings for individual users. Settings made in the [Printer Properties] dialog box are applied to all users.

**1** On the [Start] menu, click [Control Panel].

The [Control Panel] window appears.

**2** In "Hardware and Sound", click [Printer].

**3** Right-click the icon of the printer you want to use, and then click [Properties].

The [Printer Properties] dialog box appears.

**4** Make the settings you require, and then click [OK].

#### Note

- The settings you make here are used as the default settings for all applications.
- For details, see the printer driver Help.

### Making printer default settings - printing preferences

#### Important

- You cannot change the printer default settings for individual users. Settings made in the [Printing Preferences] dialog box are applied to all users.

**1** On the [Start] menu, click [Control Panel].

The [Control Panel] window appears.

**2** In "Hardware and Sound", click [Printer].

**3** Right-click the icon of the printer you want to use, and then click [Printing Preferences...].

The [Printing Preferences] dialog box appears.

**4** Make the settings you require, and then click [OK].

### Note

- The settings you make here are used as the default settings for all applications.
- For details, see the printer driver Help.

---

## Making printer settings from an application

---

You can make printer settings for a specific application.

To make printer settings for a specific application, open the [Printing Preferences] dialog box from that application. The following procedure explains making printer settings for Windows Vista WordPad as an example of how to make printer settings for a specific application.

**1 On the [File] menu, click [Print...].**

The [Print] dialog box appears.

**2 In the [Select Printer] list, select the printer you want to use.**

**3 Click [Preferences].**

The [Printing Preferences] dialog box appears.

**4 Make the settings you require, and then click [OK].**

### Note

- Procedures for opening the [Printing Preferences] dialog box vary depending on the application. For details, see the manuals provided with the application.
- Any settings you make using this procedure apply to the current application only.
- General users can change the properties displayed in the [Print] dialog box of an application. Settings made here are used the defaults when printing from the application.
- For details, see the printer driver Help.

---

## RPCS - Accessing the Printer Properties

---

There are two dialog box types of the [Printer Properties] dialog box.

“Multi-tab” is used as an example in this manual. For details about changing the dialog box types, see the printer driver Help.

❖ **Multi-tab**

This dialog box type is designed for users who often change print settings to perform various printing operations.

❖ **Custom Setting**

This dialog box type is designed for users who rarely change print settings. This type of dialog box may vary depending on the installed options.

---

## Making printer default settings - the printer properties

---

### Important

- To change the printer's default settings (including settings for options), log on using an account that has Manage Printers permission. Members of the Administrators group have Manage Printers permission by default.
- You cannot change the printer default settings for individual users. Settings made in the [Printer Properties] dialog box are applied to all users.

### **1** On the [Start] menu, click [Control Panel].

The [Control Panel] window appears.

### **2** In "Hardware and Sound", click [Printer].

### **3** Right-click the icon of the printer you want to use, and then click [Properties].

The [Printer Properties] dialog box appears.

When you open the [Printer Properties] dialog box for the first time after installing the RPCS printer driver, a confirmation message appears. After you click [OK], the [Printer Properties] dialog box appears.

### **4** Make the settings you require, and then click [OK].

#### Note

- The settings you make here are used as the default settings for all applications.
- For details, see the printer driver Help.

---

## Making printer default settings - printing preferences

---

### Important

- You cannot change the printer default settings for individual users. Settings made in the [Printer Preferences] dialog box are applied to all users.

### **1** On the [Start] menu, click [Control Panel].

The [Control Panel] window appears.

### **2** In "Hardware and Sound", click [Printer].

### **3** Right-click the icon of the printer you want to use, and then click [Printing Preferences...].

The [Printing Preferences] dialog box appears.

### **4** Make the settings you require, and then click [OK].

#### Note

- The settings you make here are used as the default settings for all applications.
- For details, see the printer driver Help.

---

## Making printer settings from an application

---

You can make printer settings for a specific application.

To make printer settings for a specific application, open the [Printing Preferences] dialog box from that application. The following procedure explains making printer settings for Windows Vista WordPad as an example of how to make printer settings for a specific application.

**1 On the [File] menu, click [Print...].**

The [Print] dialog box appears.

**2 In the [Select Printer] list, select the printer you want to use.**

**3 Click [Preferences].**

The [Printing Preferences] dialog box appears.

**4 Make the settings you require, and then click [OK].**

 **Note**

- Procedures for opening the [Printing Preferences] dialog box vary depending on the application. For details, see the manuals provided with the application.
- Any settings you make using this procedure apply to the current application only.
- General users can change the properties displayed in the [Print] dialog box of an application. Settings made here are used as the defaults when printing from the application.
- For details, see the printer driver Help.

Microsoft®, Windows®, Windows NT®, Windows Server®, and Windows Vista™ are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

# Notas para los usuarios de Windows Vista

Este documento explica cómo instalar el software y configurar las opciones de la impresora en Windows Vista.

## **Importante**

- Algunas de las aplicaciones incluidas en los CD-ROM proporcionados podrían no funcionar en Windows Vista.
- Algunas de las aplicaciones incluidas en los CD-ROM proporcionados no pueden instalarse desde el menú de configuración.

## ❖ **Instalación**

- ① Revise el software incluido en el CD-ROM “Printer Drivers and Utilities”.  
Este CD-ROM contiene drivers de impresora para distintos métodos de conexión y otras aplicaciones de software.  
Para más información, consulte Pág.2 “Acerca de los CD-ROM”.
- ② Revise la conexión de la máquina al ordenador.  
Esta impresora admite la conexión local y la conexión en red. Seleccione el método de conexión apropiado, según su entorno de impresión.  
Para más información, consulte Pág.3 “Confirmación del método de conexión”.
- ③ Instale el driver de impresora en su ordenador.  
Si está conectando esta máquina a un ordenador con Windows Vista como sistema operativo, le recomendamos que use el puerto estándar TCP/IP.  
Para más información, consulte Pág.5 “Instalación del driver de impresora” y Pág.8 “Instalación del driver de impresora con USB”.
- ④ Abra el cuadro de diálogo del driver de la impresora para configurarla.  
Para más información, consulte Pág.9 “Configuración del driver de impresora”.

# Acerca de los CD-ROM

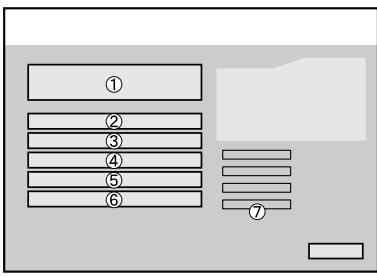
Los CD-ROM contienen distintas aplicaciones y drivers de impresora.

Para imprimir desde un ordenador con Windows Vista, tendrá que instalar determinadas aplicaciones y drivers.

## CD-ROM “Printer Drivers and Utilities”

Inserte el CD-ROM “Printer Drivers and Utilities” en su unidad de CD-ROM para iniciar el menú de configuración. En la siguiente lista se enumeran las aplicaciones y los drivers disponibles para Windows Vista y se indica si pueden instalarse automáticamente o si es necesario hacerlo manualmente.

Cuando seleccione elementos no disponibles para Windows Vista, aparecerá un mensaje de alerta.



### 1. Instalación rápida

No disponible.

### 2. Drivers de impresora PCL/RPCS

Disponibles. Deben instalarse manualmente.

Para más información acerca de los drivers de impresora PCL/RPCS, consulte Pág.5 “Instalación del driver de impresora”.

### 3. Driver de impresora PostScript 3

Disponible. Puede instalarse automáticamente.

### 4. DeskTopBinder - SmartDevice-Monitor for Client

No disponible.

### 5. SmartDeviceMonitor for Admin

Disponible. Puede instalarse automáticamente.

### 6. Font Manager

No disponible.

### 7. Instalar/Imprimir manuales

Muestra los manuales en HTML y en PDF de la impresora.

#### Nota

- El programa de ejecución automática (Auto Run) puede no funcionar con determinadas configuraciones del sistema operativo. En estos casos, ejecute “Setup.exe”, que se encuentra en el directorio raíz del CD-ROM.

## CD-ROM “DeskTopBinder Lite”

No se puede ejecutar DeskTopBinder Lite en Windows Vista. No utilice el CD-ROM “DeskTopBinder Lite” en un ordenador con Windows Vista como sistema operativo.

# Confirmación del método de conexión

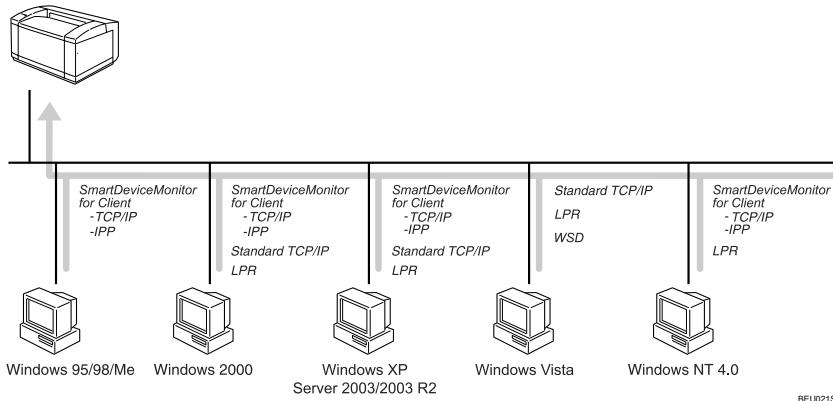
Esta impresora admite la conexión local y la conexión en red.

Antes de instalar el driver de impresora, compruebe cómo se ha conectado la impresora. Siga el procedimiento de instalación del driver que se adapte mejor al método de conexión.

## Conexión de red

Esta impresora se puede utilizar como puerto de impresión de Windows o como impresora de red.

### ❖ Uso de esta impresora como puerto de impresión de Windows

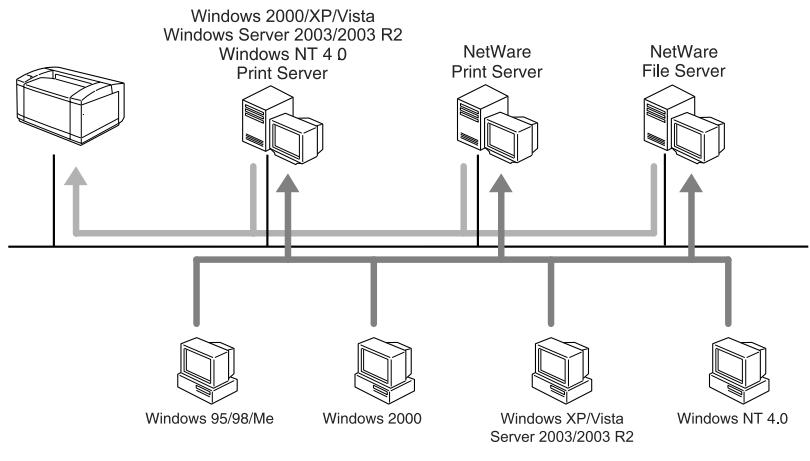


En Windows Vista, pueden realizarse conexiones de red por medio de Ethernet o de LAN inalámbrica.

Las conexiones de red pueden realizarse a través de puertos estándar TCP/IP, LPR, o WSD. Si está conectando esta máquina a un ordenador con Windows Vista como sistema operativo, le recomendamos que use el puerto estándar TCP/IP.

Para más información, consulte Pág.5 "Instalación del driver de impresora".

## ❖ Utilización de esta máquina como impresora de red



BEU022S

Esta impresora se puede utilizar como impresora de red en Windows, como servidor de impresión NetWare o como impresora remota NetWare.

Consulte la explicación sobre cómo instalar el driver de impresora para cada tipo de impresora de red.

Para más información, consulte "Uso como impresora de red de Windows" y "Utilización como servidor de impresión de NetWare/Impresora remota" en el *Manual del software*.

---

## Conexión local

---

Las conexiones locales se pueden establecer a través de puertos paralelos y USB.

- **Conexión USB**

Para más información, consulte Pág.8 "Instalación del driver de impresora con USB".

- **Conexión paralela**

Para más información, consulte "Impresión con conexión paralela" en el *Manual del software*.

# Instalación del driver de impresora

En esta sección se explica cómo instalar el driver de impresora.

Si está conectando esta máquina a un ordenador con Windows Vista como sistema operativo, le recomendamos que use el puerto estándar TCP/IP. Siga el siguiente procedimiento para instalar el driver de impresora para conectarla por medio de un puerto estándar TCP/IP.

## Importante

- Para instalar un driver de impresora en Windows Vista, debe disponer de una cuenta que tenga permiso de administración de impresoras. Inicie la sesión como administrador.
- Sólo puede establecer la conexión con la impresora si tanto la impresora como el ordenador se encuentran en el mismo segmento de la red o si está habilitada la detección de redes de Windows Vista. Para más información, consulte la Ayuda de Windows.

- 1** Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Panel de control].
- 2** Dentro de "Hardware y sonido", haga clic en [Impresora].
- 3** En la barra de menú, haga clic en [Aregar una impresora].
- 4** Haga clic en [Aregar impresora de red, inalámbrica y Bluetooth].  
Se iniciará automáticamente la búsqueda de impresoras.
- 5** Seleccione la impresora que desee instalar y, a continuación, haga clic en [Siguiente].
- 6** Haga clic en [Usar disco].
- 7** Inserte el CD-ROM "Printer Drivers and Utilities" en la unidad correspondiente.  
Si se inicia el programa Auto Run, haga clic en [Cancelar] y, a continuación, en [Salir].
- 8** Haga clic en [Examinar...] y, a continuación, especifique la ubicación del driver de impresora.  
Si la unidad de CD-ROM es la D, los archivos de origen del driver de impresora están almacenados en la ubicación siguiente:
  - RPCS  
D:\DRIVERS\RPCS\XP\_VISTA\(\Idioma)\DISK1
  - PCL5C  
D:\DRIVERS\PCL5C\XP\_VISTA\(\Idioma)\DISK1
  - PCL6  
D:\DRIVERS\PCL6\XP\_VISTA\(\Idioma)\DISK1
- 9** Seleccione el archivo de información de configuración del driver de impresora y haga clic en [Abrir].
- 10** Haga clic en [Aceptar].
- 11** Seleccione la impresora que desee instalar y, a continuación, haga clic en [Siguiente].

## **12** Escriba el nombre de la impresora y haga clic en [Siguiente].

Se iniciará la instalación del driver de impresora.

Si aparece el cuadro de diálogo [Control de cuentas de usuario], haga clic en [Continuar].

Si aparece el mensaje [Windows no puede comprobar el fabricante de este software de controlador], haga clic en [Instalar el controlador de todos modos].

## **13** Despues de que finalice la instalación, haga clic en [Imprimir página de prueba] para comprobar que el driver de la impresora está instalado correctamente.

## **14** Haga clic en [Finalizar].

### Nota

- Para detener la instalación del software seleccionado, haga clic en [Cancelar] antes de que la instalación termine.

---

## Cambio de la configuración del puerto para el puerto estándar TCP/IP

---

### **1** Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Panel de control].

Se abrirá la ventana del [Panel de control].

### **2** Haga clic en [Impresora].

Aparecerá la ventana [Impresoras].

### **3** Haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la impresora que desea utilizar y haga clic en [Propiedades].

### **4** Haga clic en la ficha [Puertos] y, a continuación, en [Configurar puerto].

Aparecerá el cuadro de diálogo [Configuración de puerto].

---

## Uso del puerto WSD

---

En esta sección se explica cómo realizar la instalación usando el puerto WSD.

### Importante

- El puerto WSD sólo puede usarse en Windows Vista.
- Para instalar la impresora en Windows Vista, debe disponer de una cuenta que tenga permiso de administración de impresoras. Inicie la sesión como administrador.
- Si se conecta la impresora mediante un puerto WSD, no podrá comunicarse bidireccionalmente. Para más información acerca de las comunicaciones bidireccionales, consulte "Configuración de las opciones de la impresora" en el *Manual del software*.
- Sólo puede establecer la conexión con la máquina si tanto la impresora como el ordenador se encuentran en el mismo segmento de la red o si está habilitada la detección de redes de Windows Vista. Para más información, consulte la Ayuda de Windows.

**1** Salga de todas las aplicaciones que se estén ejecutando.

**2** Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Red].

Se abrirá la ventana [Red] y comenzará automáticamente la búsqueda de dispositivos.

**3** Haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la máquina y, a continuación, haga clic en [Instalar].

Si aparece el cuadro de diálogo [Control de cuentas de usuario], haga clic en [Continuar]. Aparecerá el cuadro de diálogo [Hardware nuevo encontrado].

**4** Haga clic en [Buscar e instalar el controlador de software (recomendado)].

Si aparece el cuadro de diálogo [Control de cuentas de usuario], haga clic en [Continuar].

**5** Haga clic en [No buscar en línea].

**6** Haga clic en [Buscar el controlador de software en mi equipo (avanzado)].

**7** Inserte el CD-ROM “Printer Drivers and Utilities” en la unidad correspondiente.

Si aparece el cuadro de diálogo [Reproducción automática], haga clic en el botón [Cerrar] y continúe con el paso 8.

**8** Haga clic en [Examinar...] y, a continuación, especifique la ubicación del driver de impresora.

Si la unidad de CD-ROM es la D, los archivos de origen del driver de impresora están almacenados en la ubicación siguiente:

- RPCS  
D:\DRIVERS\RPCS\XP\_VISTA\(\Idioma)\DISK1
- PCL5C  
D:\DRIVERS\PCL5C\XP\_VISTA\(\Idioma)\DISK1
- PCL6  
D:\DRIVERS\PCL6\XP\_VISTA\(\Idioma)\DISK1

**9** Haga clic en [Siguiente].

Si aparece el mensaje [Windows no puede comprobar el fabricante de este software de controlador], haga clic en [Instalar el controlador de todos modos].

**10** Haga clic en [Cerrar].

Si la instalación es correcta, el ícono de la impresora conectada al puerto “WSD” se agregará a la ventana [Impresoras].

#### Nota

- El nombre del puerto que aparece después de “WSD” consta de una serie de caracteres aleatorios. No puede modificarse libremente.
- Para detener la instalación, haga clic en [Cancelar] antes de que finalice la instalación. Cuando vuelva a instalar el puerto WSD, haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la máquina dentro de la ventana [Red] y, a continuación, haga clic en [Desinstalar].

# Instalación del driver de impresora con USB

En esta sección se explica cómo instalar los drivers de impresora con USB.

Antes de la instalación, compruebe que sólo se está ejecutando el sistema operativo y que no hay ningún trabajo de impresión en curso.

Si el driver de impresora ya está instalado y está habilitada la función plug and play, el icono de la impresora conectada al puerto USB se agregará a la ventana [Impresoras].

Los drivers de impresora se pueden instalar desde el CD-ROM que se entrega con esta máquina.

Si el driver de impresora no está instalado, siga las instrucciones de plug-and-play de la impresora para instalarlo desde el CD-ROM proporcionado.

## Importante

Para instalar un driver de impresora, debe contar con privilegios de administrador. Inicie la sesión con una cuenta que tenga privilegios de administrador.

### **1 Conecte la máquina al ordenador mediante un cable USB**

Conecte firmemente el cable USB.

Aparecerá el cuadro de diálogo [Hardware nuevo encontrado].

### **2 Haga clic en [Buscar e instalar el controlador de software (recomendado)].**

Si aparece el cuadro de diálogo [Control de cuentas de usuario], haga clic en [Continuar].

### **3 Haga clic en [No buscar en línea].**

Se le solicitará en un mensaje que inserte el CD-ROM proporcionado.

### **4 Inserte el CD-ROM “Printer Drivers and Utilities” en la unidad correspondiente.**

Se iniciará la búsqueda de impresoras y aparecerá una lista de drivers de impresora.

### **5 Seleccione el driver de impresora que desee utilizar y, a continuación, haga clic en [Siguiente].**

Si aparece el mensaje [Windows no puede comprobar el fabricante de este software de controlador], haga clic en [Instalar el controlador de todos modos].

### **6 Haga clic en [Cerrar].**

Si la instalación es correcta, el icono de la impresora conectada al puerto “USB001” aparecerá en la ventana [Impresoras].

## Nota

El número después de “USB” varía en función del número de impresoras conectadas al ordenador.

# Configuración del driver de impresora

En esta sección se describen las propiedades de la impresora y cómo modificar su configuración.

## PCL - Acceso a las propiedades de la impresora

### Configuración por defecto de la impresora - Propiedades de la impresora

#### Importante

- Para cambiar los ajustes predeterminados de la impresora, incluida la configuración de opciones, inicie la sesión utilizando una cuenta que tenga permiso de administración de impresoras. De forma predeterminada, los miembros del grupo de administradores tienen permiso de administración de impresoras.
- No puede cambiar los ajustes predeterminados de la impresora para cada usuario. Los ajustes realizados en el cuadro de diálogo [Propiedades de impresora] se aplican a todos los usuarios.

#### **1** Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Panel de control].

Se abrirá la ventana del [Panel de control].

#### **2** Dentro de "Hardware y sonido", haga clic en [Impresora].

#### **3** Haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la impresora que desea utilizar y haga clic en [Propiedades].

Se abrirá el cuadro de diálogo [Propiedades de impresora].

#### **4** Realice los ajustes necesarios y haga clic en [Aceptar].

#### Nota

- Los ajustes que realice aquí se utilizarán como configuración predeterminada para todas las aplicaciones.
- Para más información, consulte la Ayuda del driver de impresora.

### Configuración por defecto de la impresora - Preferencias de impresión

#### Importante

- No puede cambiar los ajustes por defecto de la impresora para cada usuario. Los ajustes realizados en el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión] se aplican a todos los usuarios.

#### **1** Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Panel de control].

Se abrirá la ventana del [Panel de control].

#### **2** Dentro de "Hardware y sonido", haga clic en [Impresora].

**3** Haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la impresora que desea utilizar y haga clic en [Preferencias de impresión...].

Se abrirá el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión].

**4** Realice los ajustes necesarios y haga clic en [Aceptar].

 **Nota**

- Los ajustes que realice aquí se utilizarán como configuración predeterminada para todas las aplicaciones.
- Para más información, consulte la Ayuda del driver de impresora.

---

## Configuración de la impresora desde una aplicación

---

Puede realizar la configuración de la impresora para una aplicación específica.

Para realizar los ajustes de la impresora para una aplicación específica, abra el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión] desde esa aplicación. El siguiente procedimiento explica, a modo de ejemplo de configuración de la impresora para una aplicación específica, cómo configurar la impresora para WordPad en Windows Vista.

**1** Dentro del menú [Archivo], haga clic en [Imprimir...].

Se abrirá el cuadro de diálogo [Imprimir].

**2** Seleccione la impresora que quiera utilizar en la lista [Seleccionar impresora].

**3** Haga clic en [Preferencias].

Se abrirá el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión].

**4** Realice los ajustes necesarios y haga clic en [Aceptar].

 **Nota**

- La forma de abrir el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión] puede variar según la aplicación. Si desea más información, consulte los manuales proporcionados con la aplicación utilizada.
- Los ajustes que realice con este procedimiento sólo se aplicarán a esta aplicación.
- Los usuarios generales pueden cambiar las propiedades que aparecen en el cuadro de diálogo [Imprimir] de una aplicación. Los ajustes realizados aquí se utilizan como predeterminados al imprimir desde la aplicación.
- Para más información, consulte la Ayuda del driver de impresora.

---

## RPCS - Acceso a las propiedades de la impresora

---

Hay dos tipos de cuadro de diálogo [Propiedades de impresora].

Como ejemplo, en este manual se utilizará "Multificha". Para más información sobre cómo cambiar los tipos de cuadro de diálogo, consulte la Ayuda del driver de impresora.

## ❖ Multificha

Este tipo de cuadro de diálogo está diseñado para usuarios que cambian a menudo la configuración de la impresora para realizar diversas operaciones de impresión.

## ❖ Ajuste personalizado

Este tipo de cuadro de diálogo está diseñado para usuarios que raras veces cambian la configuración de impresión. Este tipo de cuadro de diálogo puede variar en función de las opciones instaladas.

---

### Configuración por defecto de la impresora - Propiedades de la impresora

---

#### Importante

- Para cambiar los ajustes predeterminados de la impresora, incluida la configuración de opciones, inicie la sesión utilizando una cuenta que tenga permiso de administración de impresoras. De forma predeterminada, los miembros del grupo de administradores tienen permiso de administración de impresoras.
- No puede cambiar los ajustes por defecto de la impresora para cada usuario. Los ajustes realizados en el cuadro de diálogo [Propiedades de impresora] se aplican a todos los usuarios.

#### 1 Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Panel de control].

Se abrirá la ventana del [Panel de control].

#### 2 Dentro de "Hardware y sonido", haga clic en [Impresora].

#### 3 Haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la impresora que desea utilizar y haga clic en [Propiedades].

Se abrirá el cuadro de diálogo [Propiedades de impresora].

Cuando se abre el cuadro de diálogo [Propiedades de impresora] por primera vez tras la instalación del driver de impresora RPCS, aparece un mensaje de confirmación. Después de hacer clic en [Aceptar], aparecerá el cuadro de diálogo [Propiedades de impresora].

#### 4 Realice los ajustes necesarios y haga clic en [Aceptar].

##### Nota

- Los ajustes que realice aquí se utilizarán como configuración predeterminada para todas las aplicaciones.
- Para más información, consulte la Ayuda del driver de impresora.

---

### Configuración por defecto de la impresora - Preferencias de impresión

---

#### Importante

- No puede cambiar los ajustes por defecto de la impresora para cada usuario. Los ajustes realizados en el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión] se aplican a todos los usuarios.

#### 1 Dentro del menú [Inicio], haga clic en [Panel de control].

Se abrirá la ventana del [Panel de control].

- 2** Dentro de "Hardware y sonido", haga clic en [Impresora].
- 3** Haga clic con el botón derecho del ratón en el ícono de la impresora que desea utilizar y haga clic en [Preferencias de impresión...].  
Se abrirá el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión].
- 4** Realice los ajustes necesarios y haga clic en [Aceptar].

 **Nota**

- Los ajustes que realice aquí se utilizarán como configuración predeterminada para todas las aplicaciones.
- Para más información, consulte la Ayuda del driver de impresora.

---

### Configuración de la impresora desde una aplicación

---

Puede realizar la configuración de la impresora para una aplicación específica. Para realizar los ajustes de la impresora para una aplicación específica, abra el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión] desde esa aplicación. El siguiente procedimiento explica, a modo de ejemplo de configuración de la impresora para una aplicación específica, cómo configurar la impresora para WordPad en Windows Vista.

- 1** Dentro del menú [Archivo], haga clic en [Imprimir...].  
Se abrirá el cuadro de diálogo [Imprimir].
- 2** Seleccione la impresora que quiera utilizar en la lista [Seleccionar impresora].
- 3** Haga clic en [Preferencias].  
Se abrirá el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión].
- 4** Realice los ajustes necesarios y haga clic en [Aceptar].

 **Nota**

- La forma de abrir el cuadro de diálogo [Preferencias de impresión] puede variar según la aplicación. Si desea más información, consulte los manuales proporcionados con la aplicación utilizada.
- Los ajustes que realice con este procedimiento sólo se aplicarán a esta aplicación.
- Los usuarios generales pueden cambiar las propiedades que aparecen en el cuadro de diálogo [Imprimir] de una aplicación. Los ajustes realizados aquí se utilizan como predeterminados al imprimir desde la aplicación.
- Para más información, consulte la Ayuda del driver de impresora.

Microsoft®, Windows®, Windows NT®, Windows Server® y Windows Vista™ son marcas comerciales registradas o marcas registradas de Microsoft Corporation en Estados Unidos y en otros países.

Copyright © 2007

Printed in China

EN  SP 

G158-8615



G1588615